

Petőfi Irodalmi Múzeum • H-1053 Budapest, Károlyi Mihály u. 16.
T.: +36 (1) 317 3611 • F.: +36(1) 317 1722 • E-mail: muzeuminf@pim.hu

Lapok suhogása

A Forum Künstlerbuch Basel tizenhárom művésze mutatja be újabb munkáit a Magyar Művészkönyvalkotók Társaságával közösen Budapesten, majd 2010 májusában Bázélban. A kis- és nagyméretű könyvobjektoktól az installációkig, a hagyományos nyomtatási eljárásoktól a digitális média képi és szöveges világáig széles spektrumon kutatják a műfajt, izgalmas dialógusra hívva ezzel a látogatót. A folyamatorientált munkamódszer meglepő és eddig nem látott megoldásokat eredményezett.

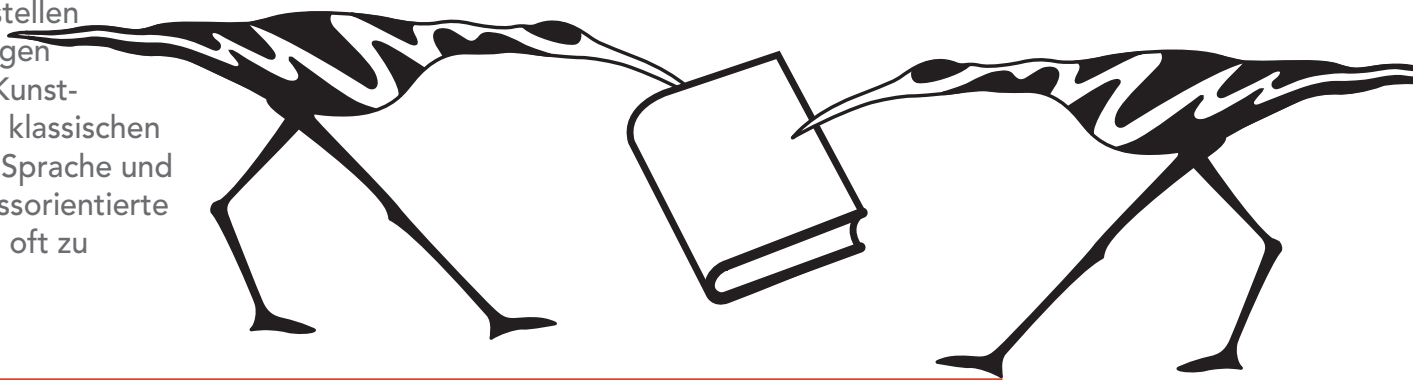
Knisternde Blätter

13 Künstlerinnen und Künstler des Forum Künstlerbuch Basel präsentieren im Literaturmuseum Petőfi in Budapest in einer Gemeinschaftsausstellung mit die Gesellschaft des Ungarischen Künstlerbuchbildungen, die im Mai 2011 in Basel ausstellen werden, ihre neuen Werke. In klein- und grossformatigen „Buchobjekten“ bis hin zu Installationen bringen die Kunstschaffenden in einem breiten Spektrum zwischen den klassischen Drucktechniken und den modernen digitalen Medien Sprache und Bild in einen spannungsvollen Dialog. Die stark prozessorientierte Arbeitsweise dieser eigenständigen Kunstform führt oft zu unvorhergesehenen Wendungen und Entwicklungen.

Design: Pataki Tibor • Szerkesztés/Konzept: Szirányi István

„Bázél - Budapest - könyvbalett“
Svájci és magyar művészkönyvek

„Basel - Budapest - Buchballett“
Künstlerbuch aus der Schweiz und aus Ungarn



Petőfi Irodalmi Múzeum • H-1053 Budapest, Károlyi Mihály u. 16.
T.: +36 (1) 317 3611 • F.: +36(1) 317 1722 • E-mail: muzeuminf@pim.hu

Lapok suhogása

A Forum Künstlerbuch Basel tizenhárom művésze mutatja be újabb munkáit a Magyar Művészkönyvalkotók Társaságával közösen Budapesten, majd 2010 májusában Bázelen.
A kis- és nagyméretű könyvobjektoktól az installációkig, a hagyományos nyomtatási eljárásoktól a digitális média képi és szöveges világáig széles spektrumon kutatják a műfajt, izgalmas dialógusra hívva ezzel a látogatót. A folyamatorientált munkamódszer meglepő és eddig nem látott megoldásokat eredményezett.

Knisternde Blätter

13 Künstlerinnen und Künstler des Forum Künstlerbuch Basel präsentieren im Literaturmuseum Petőfi in Budapest in einer Gemeinschaftsausstellung mit die Gesellschaft des Ungarischen Künstlerbuchbildungen, die im Mai 2011 in Basel ausstellen werden, ihre neuen Werke. In klein- und grossformatigen „Buchobjekten“ bis hin zu Installationen bringen die Kunstschaffenden in einem breiten Spektrum zwischen den klassischen Drucktechniken und den modernen digitalen Medien Sprache und Bild in einen spannungsvollen Dialog. Die stark prozessorientierte Arbeitsweise dieser eigenständigen Kunstform führt oft zu unvorhergesehenen Wendungen und Entwicklungen.

„Bázel - Budapest - könyvbalett“ Svájci és magyar művészkönyvek

„Basel - Budapest - Buchballett“ Künstlerbuch aus der Schweiz und aus Ungarn



Design: Pataki Tibor • Szerkesztés/Konzept: Szirányi István

A Petőfi Irodalmi Múzeum,
a Fórum Künstlerbuch Basel
és a Magyar Művészkönyvalkotók Társasága
tisztelettel meghívja Önt

2010. november 11-én, csütörtökön 19 órára
a Petőfi Irodalmi Múzeumba a

„Bázel - Budapest - könyvbalett“ című nemzetközi művészkönyvkiállításra

Köszöntőt mond:
E. Csorba Csilla
a múzeum főigazgatója

A kiállítást megnyitja:
Krassimira Drenska-Wirtz
a Forum Künstlerbuch elnöke
és **Szirányi István**
a Magyar Művészkönyvalkotók Társaságának elnöke,
Öexcellenciája
Christian Mühlethaler
Svájc magyarországi nagykövetének
megtisztelő jelenlétében

Das Literaturmuseum Petőfi,
das Forum Künstlerbuch Basel
und die Gesellschaft der Ungarischen
Künstlerbuchbildungen

laden Sie herzlich ein zur
Eröffnung der Ausstellung

„Basel - Budapest - Buchballett“ Künstlerbücher aus der Schweiz und aus Ungarn

für Donnerstag, den 11. November 2010
um 19 Uhr in das Literaturmuseum Petőfi
(Budapest, V., Károlyi M.u.16.)

Grussworte spricht:
Csilla E. Csorba
Direktorin des Museums

Die Vernissage wird eröffnet und präsentiert von:
Krassimira Drenska-Wirtz
Leiterin des Forum Künstlerbuch Basel
und **István Szirányi**
Präsident der Gesellschaft
der ungarischen Kunstschaaffenden im Bereich
Künstlerbuch, in der Anwesenheit von
S.E.Christian Mühlethaler
Botschafter der Schweiz in Ungarn

A kiállítás megtekinthető 2011. január 11-ig,
naponta 10-18 óráig, hétfő kivételével.
2010. november 12-én 15 órakor a svájci művészek német
nyelvű tárlatvezetést tartanak az érdeklődőknek.

Das Ausstellung kann bis zum 11. Januar 2011 täglich von 10 bis 18 Uhr
besichtigt werden (Montag Ruhetag) Am 12. November 2010 um 15 Uhr
führen die Schweizer Künstler Interessierte durch die Austellung und
präsentieren ihre Werke in deutscher Sprache.